

Deutsch

Produktbeschreibung

- Lautsprecherringe werden in Fahrzeugen verwendet, um Lautsprecher in die entsprechenden Öffnungen im Armaturenbrett, Türen oder anderen Bereichen des Fahrzeugs zu montieren. Sie bestehen in der Regel aus robustem Kunststoff und ermöglichen eine sichere und stabile Befestigung der Lautsprecher.

Sicherheitsinformationen

- Gefährdung: Mechanische Verletzungsgefahr durch scharfe Kanten oder gebrochene Teile, insbesondere während der Installation
- Gesundheitliche Auswirkungen: Verletzungen durch scharfe Kanten oder unsachgemäße Handhabung sind möglich.

Erste Hilfe

- Bei mechanischen Verletzungen: Wunden durch scharfe Kanten oder beschädigte Teile gründlich reinigen und ggf. einen Arzt konsultieren.

Handhabung und Lagerung

- Handhabung: Vorsicht beim Umgang mit den Lautsprecherringen, um Beschädigungen zu vermeiden. Beim Schneiden oder Bearbeiten von Ringen können Kunststoffpartikel entstehen, die nicht eingeatmet werden sollten.
- Lagerung: Trocken und vor Feuchtigkeit geschützt lagern. Vor extremen Temperaturen und direkter Sonneneinstrahlung schützen.

Entsorgung

- Recycling: Lautsprecherringe aus Kunststoff sollten über das örtliche Recyclingprogramm für diese Materialien entsorgt werden.

Rechtliche Hinweise

- Die Produkte entsprechen den geltenden Sicherheits- und Umweltvorschriften. Bei sachgemäßer Verwendung und Entsorgung sind Lautsprecherringe sicher und unbedenklich.

Garantie

- Jede unsachgemäße Installation oder Veränderung des Produkts führt zum Verlust der Garantieansprüche.

Kontakt bei Problemen

- Im Falle von Sicherheitsproblemen oder Produktstörungen kontaktieren Sie umgehend den technischen Support unter info@acvgmbh.de.

English

Product Description

- Speaker rings are used in vehicles to mount speakers into the appropriate openings in the dashboard, doors, or other areas of the vehicle. They are typically made from durable plastic and provide a secure and stable attachment for the speakers.

Safety Information

- Hazards: Mechanical injury risk from sharp edges or broken parts, especially during installation.
- Health Effects: Injuries from sharp edges or improper handling are possible.

First Aid

- For Mechanical Injuries: Clean wounds from sharp edges or damaged parts thoroughly and consult a doctor if necessary.

Handling and Storage

- Handling: Handle speaker rings with care to avoid damage. When cutting or processing rings, plastic particles may be created, which should not be inhaled.
- Storage: Store in a dry place, protected from moisture. Keep away from extreme temperatures and direct sunlight.

Disposal

- Recycling: Speaker rings made of plastic should be disposed of through the local recycling program for these materials.

Legal Information

- The products comply with applicable safety and environmental regulations. When used and disposed of properly, speaker rings are safe and harmless.

Warranty

- Any improper installation or alteration of the product will void the warranty.

Contact in Case of Problems

- In the event of safety issues or product malfunctions, contact technical support immediately at info@acvgmbh.de.

Français

Description du Produit

- Les anneaux de haut-parleur sont utilisés dans les véhicules pour monter les haut-parleurs dans les ouvertures appropriées du tableau de bord, des portes ou d'autres zones du véhicule. Ils sont généralement fabriqués en plastique robuste et permettent une fixation sûre et stable des haut-parleurs.

Informations de Sécurité

- Risques: Risque de blessures mécaniques dû aux bords tranchants ou aux pièces cassées, en particulier lors de l'installation.
- Effets sur la santé: Des blessures peuvent survenir en raison des bords tranchants ou d'une mauvaise manipulation.

Premiers Secours

- En cas de blessures mécaniques: Nettoyez soigneusement les plaies causées par des bords tranchants ou des pièces endommagées et consultez un médecin si nécessaire.

Manipulation et Stockage

- Manipulation: Manipulez les anneaux de haut-parleur avec précaution pour éviter les dommages. Lors de la coupe ou du traitement des anneaux, des particules de plastique peuvent être générées, qui ne doivent pas être inhalées.
- Stockage: Conservez dans un endroit sec, à l'abri de l'humidité. Protégez contre les températures extrêmes et l'exposition directe au soleil.

Élimination

- Recyclage : Les anneaux de haut-parleur en plastique doivent être éliminés par le biais du programme local de recyclage des matériaux plastiques.

Informations Légales

- Les produits sont conformes aux réglementations de sécurité et environnementales en vigueur. Lorsqu'ils sont utilisés et éliminés correctement, les anneaux de haut-parleur sont sûrs et inoffensifs.

Garantie

- Toute installation ou modification incorrecte du produit entraînera l'annulation de la garantie.

Contact en Cas de Problèmes

- En cas de problèmes de sécurité ou de dysfonctionnement du produit, contactez immédiatement le support technique à info@acvgmbh.de.

Español

Descripción del Producto

- Los anillos para altavoces se utilizan en vehículos para montar los altavoces en las aberturas correspondientes del salpicadero, las puertas u otras áreas del vehículo. Generalmente están hechos de plástico resistente y proporcionan una fijación segura y estable para los altavoces.

Información de Seguridad

- Peligros: Riesgo de lesiones mecánicas por bordes afilados o piezas rotas, especialmente durante la instalación.
- Efectos sobre la salud: Pueden producirse lesiones debido a bordes afilados o manejo inapropiado.

Primeros Auxilios

- En caso de lesiones mecánicas: Limpie las heridas causadas por bordes afilados o piezas dañadas y consulte a un médico si es necesario.

Manipulación y Almacenamiento

- Manipulación: Maneje los anillos para altavoces con cuidado para evitar daños. Al cortar o procesar los anillos, pueden generarse partículas de plástico que no deben ser inhaladas.
- Almacenamiento: Almacenar en un lugar seco, protegido de la humedad. Mantener alejado de temperaturas extremas y de la exposición directa al sol.

Eliminación

- Reciclaje: Los anillos para altavoces de plástico deben ser eliminados a través del programa local de reciclaje de estos materiales.

Información Legal

- Los productos cumplen con las normativas de seguridad y medioambientales aplicables. Cuando se utilizan y se desechan correctamente, los anillos para altavoces son seguros e inofensivos.

Garantía

- Cualquier instalación o modificación incorrecta del producto anulará la garantía.

Contacto en Caso de Problemas

- En caso de problemas de seguridad o mal funcionamiento del producto, contacte inmediatamente con el soporte técnico en info@acvgmbh.de.

Italiano

Descrizione del Prodotto

- Gli anelli per altoparlanti vengono utilizzati nei veicoli per montare gli altoparlanti nelle aperture corrispondenti del cruscotto, delle porte o di altre aree del veicolo. Di solito sono realizzati in plastica resistente e consentono un fissaggio sicuro e stabile degli altoparlanti.

Informazioni di Sicurezza

- Pericoli: Rischio di lesioni meccaniche dovute a bordi taglienti o parti rotte, in particolare durante l'installazione.
- Effetti sulla salute: Possibili lesioni a causa di bordi taglienti o di un utilizzo improprio.

Primo Soccorso

- In caso di lesioni meccaniche: Pulire accuratamente le ferite causate da bordi taglienti o da parti danneggiate e, se necessario, consultare un medico.

Manipolazione e Conservazione

- Maneggio: Maneggiare gli anelli per altoparlanti con cautela per evitare danni. Durante il taglio o la lavorazione degli anelli, potrebbero formarsi particelle di plastica che non devono essere inalate.
- Conservazione: Conservare in un luogo asciutto, protetto dall'umidità. Proteggere da temperature estreme e dall'esposizione diretta alla luce solare.

Smaltimento

- Riciclaggio: Gli anelli per altoparlanti in plastica devono essere smaltiti attraverso il programma di riciclaggio locale per questi materiali.

Informazioni Legali

- I prodotti sono conformi alle normative di sicurezza e ambientali applicabili. Se utilizzati e smaltiti correttamente, gli anelli per altoparlanti sono sicuri e non presentano rischi.

Garanzia

- Qualsiasi installazione o modifica non corretta del prodotto invaliderà i diritti di garanzia.

Contatti in caso di Problemi

- In caso di problemi di sicurezza o malfunzionamenti del prodotto, contattare immediatamente l'assistenza tecnica all'indirizzo info@acvgmbh.de.

Polski

Opis Produktu

- Pierścienie głośnikowe są stosowane w pojazdach do montowania głośników w odpowiednich otworach na desce rozdzielczej, drzwiach lub innych częściach pojazdu. Zwykle wykonane są z wytrzymałego tworzywa sztucznego i zapewniają bezpieczne i stabilne mocowanie głośników.

Informacje o Bezpieczeństwie

- Zagrożenia: Ryzyko urazów mechanicznych spowodowanych ostrymi krawędziami lub uszkodzonymi elementami, szczególnie podczas instalacji.
- Wpływ na zdrowie: Możliwość urazów spowodowanych ostrymi krawędziami lub niewłaściwym użytkowaniem.

Pierwsza Pomoc

- W przypadku urazów mechanicznych: Należy dokładnie oczyścić rany spowodowane przez ostre krawędzie lub uszkodzone elementy i w razie potrzeby skonsultować się z lekarzem.

Obsługa i Przechowywanie

- Obsługa: Należy ostrożnie obsługiwać pierścienie głośnikowe, aby uniknąć ich uszkodzenia. Podczas cięcia lub obróbki pierścieni mogą powstawać cząsteczki plastiku, których nie należy wdychać.
- Przechowywanie: Przechowywać w suchym miejscu, chronionym przed wilgocią. Należy przechowywać je z dala od ekstremalnych temperatur i bez bezpośredniego nasłonecznienia.

Utylizacja

- Recykling: Pierścienie głośnikowe z tworzywa sztucznego należy usuwać za pomocą lokalnego programu recyklingu przeznaczanego do tych materiałów.

Informacje Prawne

- Produkty spełniają obowiązujące przepisy dotyczące bezpieczeństwa i ochrony środowiska. Przy prawidłowym użytkowaniu i utylizacji, pierścienie głośnikowe są bezpieczne i nieszkodliwe.

Gwarancja

- Każda nieprawidłowa instalacja lub modyfikacja produktu powoduje utratę praw gwarancyjnych.

Kontakt w przypadku Problemów

- W przypadku problemów z bezpieczeństwem lub awarii produktu należy natychmiast skontaktować się z pomocą techniczną pod adresem info@acvgmbh.de.